

# 台風12号により土石流発生

## 土石流災害への認識と防災意識を高めよう

9月4日午前9時15分頃、石名原地内払戸地区の所川で土石流が発生し、国道368号に架かる所川橋が流出し、河川沿岸の住宅などに甚大な被害をもたらしました。

幸いにも被災者は軽傷で、大きな人的被害は免れたものの改めて山間地域における土石流の恐ろしさを目の当たりにしました。

美杉地域は、過去から何度も台風などの大雨による土石流災害を経験し、伊勢湾台風や昭和49年、57年災害では、死傷者を出す大災害に見舞われた苦い経験もあり、特に地域の消防団や自治会の災害への知識は高く、使命感も強い地域と言えると思います。

しかし、平成2年の災害以降は、災害復旧事業や治水・治山事業などの整備推進により、大きな被害もない期間が約20年経過したことから、少し防災意識や土石流に対する認識が薄らいで来ていたと感じます。

全国各地でも、新聞やテレビで「油断していた」「こんなところがこんなになるとは思わなかった」など、近年の急激な雨の降り方や林業不振に伴う森林管理の状況による保水力の低下、遊休農地の増加による田ガムとしての保水量低下など、一気に降って一気に流れるという最近の状態への対応が、行政も地域も不十分であることへの警告であったようにも思えます。

今回、被害を受けられた周辺地域は、復旧まで生活への支障がありますが、死傷者が出なかったという不幸中の幸いを単なる幸運と受け止めず、今後の防災意識の向上と美杉地域における土石流災害への認識を高めるための重要な教訓として行くことが大切です。



### 美杉地域における雨量

総雨量（地域最大：川上地内）1,094mm（岳の洞）899mm

被害状況（平成23年9月9日現在）

住宅 住家：全壊1棟 半壊1棟 床下浸水7棟 一部損壊7棟

非住家：全壊3棟 半壊1棟 浸水3棟 一部損壊4棟

公共 道路：72箇所（内、市管理：64箇所）

河川：64箇所（内、市管理：23箇所）

農地：67箇所 農業用施設：34箇所

林業用施設：36箇所 水産施設：1箇所

担当：地域振興課  
電話：272-8080

### 目次

土石流災害発生	1
土石流災害への認識と防災意識を高めよう	
津市消防団美杉方面団 夏期訓練	2
美杉地域総合防災訓練	2
緊急通報装置事業のお知らせ	2
県立一志病院健康のつどい	2
美杉健康づくり推進協議会だより	2
敬老会盛況に開催	3
観光地美化奉仕団体表彰	3
津市美杉総合文化センター 整備事業推進委員会	3
人権学習会のお知らせ	3
森林セラピー基地サマーイベント	4
ノルディックウォーキング指導者講習会	4
津まつり出展	4
森林セラピーイベントお知らせ	4
みずぎ秋まつり	5
たろっと三国屋オープン	5
総合支所から	6
健康相談	6
美杉地域の人口・高齢化率	6

### 【編集の記】

美杉町内の各地域で、敬老会が盛大に開催されました。町内の高齢化率は50%を超え、少子高齢化の流れはとどまるところを知りません。でも、今のこの地域を支えてくださっているのは、この高齢者の方々の美杉を思う温かい気持ちと行動力だと思います。高齢者の皆さんの、今後益々のご健康とご多幸を心からお祈り致します。

## 津市消防団美杉方面団夏期訓練 挙行 8/21



8月21日(日)、美杉中学校グラウンドで美杉方面団夏期訓練が行われました。

今年度は、新たに救急救命訓練を加え、「団員の誰もが初期救命を行える組織作り」を目的に訓練に取り組みました。緊急時、近くに消防団員がいて良かったと思われるよう、消火技術に加え、救急救命にも力を注いでいくとの事でした。



## 美杉地域総合防災訓練 下之川地区で開催 9/1

9月1日(木)、下之川体育館において美杉町防災訓練が行われ、地域住民の方々をはじめ、美杉小学校5年生の児童も訓練に参加しました。

火災で発生した煙により、視界がどれくらいさえぎられるか体験できる「煙ハウス」や災害時をはじめ、普段の生活においても役立つロープの結び方、初期消火には無くてはならない消火器の取扱方法を学びました。

また傷病者を運ぶ際、身の回りにある毛布と棒を用いて作ることができる「応急タンカ」の作り方を体験した皆さんは、簡単に作れることやその丈夫さに感心していました。



## 緊急通報装置事業

ひとり暮らしの高齢者等が緊急時簡単に通報ができる装置を設置します

急病などの緊急時にボタンを押すと緊急通報センターに通報が入ります。装置は、ペンダントにもなっており、電話口まで行けなくても容易に通報できます。

緊急通報センターは、通報が入ると電話で本人の状況を確認し、必要に応じ職員等が直行します。また、状況に応じ家族などに連絡をとります。

対象は、市民税非課税世帯に属する65歳以上の人で、①一人暮らし②寝たきりの者を抱えた高齢者のみの世帯③障害者を抱えた世帯④高齢者のみの世帯などで前記の条件に準じると認められる世帯です。

装置の利用料は無料ですが、通話料金は自己負担になります。

詳しくは、美杉総合支所市民福祉課 (☎) 272-8083へお問い合わせください。

## 県立一志病院 健康のつどい2011 開催のお知らせ 10/29

と き：平成23年10月29日(土) 午前9時～午後1時

と ころ：三重県立一志病院

催し物：講演『震災に学ぶ家庭の医学』備えあれば憂いなし 講師：一志病院医師 岩佐 紘氏・近藤 諭氏

★血圧・体脂肪・骨密度など無料測定 ★健康相談・栄養相談・介護相談(無料)

★給食試食体験(先着50名様まで) ★白山高校茶道部によるお茶会★白山中学ブラスバンド演奏

★地元活動グループ等によるステージ★園児の絵画展示★地元物産の販売 など

主催者・お問い合わせ：健康のつどい実行委員会 (☎) 262-0600

## 美杉健康づくり推進協議会だより ~森もり元気になろに! 美杉~

「みすぎ秋まつり」でスクエア・ステップをしよう!!

11月3日(木・祝)午前10時から、美杉中学校体育館で「みすぎ秋まつり」にてスクエア・ステップを行います。

スクエア・ステップとは、25cm×25cmのマス目があるマットの上を、指定した順にステップ(移動)していく運動で、1から順にリズム良く左右の足を移動させます。転倒予防や脳の活性化に効果があるといわれています。この機会にぜひ、笑いながら、運動しましょう!

2			1
	8	7	
6			5
	4	3	
2			1

お問い合わせ：美杉保健センター (☎) 272-8089

<スクエア・ステップの一例>



## ～いつまでもお元気で～敬老会盛況に開催



毎年恒例の敬老会が今年も美杉地域で開催されました。参加者の皆さんがお互いの親睦を深め、楽しいひとときを過ごしていただき、住み慣れた美杉地域でいつまでも壮健に過ごしていただきたいという気持ちのこもった集いとなりました。

各地区の開催日と参加者は、次のとおりです。

竹原地区：9月14日（水）参加者117人

八知地区：9月8日（木）参加者126人

太郎生地区：9月6日（火）参加者170人

伊勢地地区：9月17日（土）参加者101人

八幡地区：9月11日（日）参加者88人

下之川地区：9月18日（日）参加者133人

なお、多気地区は9月4日（日）に開催予定でしたが、台風12号の襲来で中止となりました。

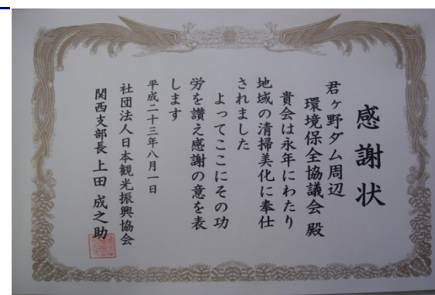
祝美杉地区敬老会

## 観光地美化奉仕団体表彰 ～君ヶ野ダム周辺環境保全協議会に感謝状～

平成23年8月1日、君ヶ野ダム周辺環境保全協議会に、観光地の美化に永年奉仕した団体や個人を表彰する「観光地美化奉仕団体表彰」として、社団法人日本観光協会（関西支部）より感謝状が贈呈されました。

当協議会は、『君ヶ野ダム周辺に広がるすばらしい自然環境ときれいな水、こころ和ます桜が後の世代まで引き継がれること』を目的に平成16年9月1日に設立されました。

設立以降毎年、桜の木周辺及び沿道の草刈り作業、美化活動を行い、君ヶ野ダム周辺環境保全に大きく貢献されています。



## 津市美杉総合文化センター整備事業推進委員会 8/30



8月30日（火）、美杉総合開発センター1階会議室において、津市美杉総合文化センター整備事業推進委員会（委員長：今井幹雄）が開催されました。

会議では、現庁舎及び総合開発センター跡地の利活用について、熱心に協議されました。

## 平成23年度 美杉人権学習会のお知らせ

美杉地域では、自治会連合会・公民館が中心となり、一人ひとりの人権が尊重される明るく住みよい社会の実現を図るため、美杉人権学習会を開催しています。

人権は、生きることや自由・平等を保障し、私たち一人ひとりの日常生活を支えている大切な権利です。

人権を正しく理解することにより、だれもが安心して暮らせる住みよいまちづくりにつながっていきます。

ぜひ、あなたも人権学習会に積極的に参加し、人権について考え、人権を大切にする生き方につなげていただければと思います。

各地域（10月～11月）での美杉人権学習会は、下記のとおりです。

開催日時	場所	講師
10月7日（金）午後7時30分～	竹原地域住民センター	人権サークル芽吹きの会
10月21日（金）午後1時30分～	伊勢地地域住民センター	切磋亭琢磨
10月24日（月）午後7時30分～	下之川地域住民センター	UDまちづくり代表木下美佐子
10月27日（木）午後7時30分～	多気地域住民センター	癒し系バンドゆりね
11月12日（土）午後7時～	太郎生地域住民センター	びり〜ぶ

問い合わせ 美杉人権学習会実行委員会 ☎ 272-8092（津市教委美杉事務所）

## 森林セラピー基地サマーイベントINおおぼら 8/28



8月28日(日)、森林セラピー基地運営協議会主催による、「大洞山石畳コースで自然を満喫するよ〜！」ウォーキングイベントが開催されました。当日は52人の参加者があり、青空のもとおいしい空気をいっぱい吸って準備体操をし、その後3グループに分かれ、森林セラピストの案内で、大洞山石畳コースをウォーキングし、自然を満喫しました。

午後からは、三重大学医学部看護学科の大西和子教授による「食と健康」の講座と津観音岩鶴住職による呼吸法を取り入れた瞑想の講座があり、参加者は日頃のストレスを解消し、大自然の中、「心と身体」の健康をとりもどした様子でした。

## ノルディックウォーキング指導者講習会 9/11

9月11日(日)津市レークサイド君ヶ野と森林セラピーロード君ヶ野湖畔コースで、2本のポールを使って歩く、ノルディックウォーキングの指導者講習会が開催されました。

当日は、講師にノルディックウォーキングスペシャリストの畑頭治(はたけんじ)さんをお迎えし、講義と実技指導を受け、受講者30人全員が、指導者の資格を取得しました。今後のみなさんのご活躍を期待します。

美杉地域では、森林セラピーロードを利用して、ノルディックウォーキングを体験し、健康増進運動として手軽で効率的なウォーキングとして、特に美杉地域の皆さんに始めてもらうため、ウォーキングポールの貸出も指導者育成とあわせて行っています。

現在、ウォーキングをされている方やこれからやろうと思っている方は、一度体験してください。

ポール貸出、指導者の斡旋などお気軽にお問い合わせください。

ノルディックウォーキングのお問い合わせ：津市森林セラピー基地運営協議会 ☎ 272-8082



## 今年も津まつりへ出展します!! 10/9

今年も「津まつり」が、お城西公園周辺やフェニックス通り周辺などにおいて開催されます。

今年は、美杉から「津市森林セラピー基地運営協議会」、「伊勢本街道を活かした地域づくり協議会」、「八知地域づくり協議会」、「多気の郷元気づくり協議会」のみなさんが美杉地域と各協議会活動のPR及び事業推進のため、出展されます。津市役所本庁舎横(法務局側)のブースです。

美杉地域を市内の多くの人に知ってもらうため、ぜひともお立ち寄りの上、一緒にPRをお願いします。

出展時間は、10月9日(日)午前10時から午後5時までです。

## 森林セラピーイベントIN君ヶ野のお知らせ 10/25

### 秋の君ヶ野ダム湖畔を歩きませんか!

日 時：平成23年10月25日(火)午前10時~午後3時(小雨決行)

ところ：君ヶ野ダム湖畔コース(レークサイド君ヶ野集合)君ヶ野ダムの内部見学もあります。

参加費：1,000円(昼食、保険代)

定員：100人

申込期間：9月15日(木)~10月7日(金)(平日の午前8時30分~午後5時)

申込先：津市森林セラピー基地運営協議会 ☎ 272-8082 (FAX) 272-1119 (美杉総合支所内)

服装・持ち物：歩きやすい服装、雨具、リュックまたはウェストバッグ、飲料水

主催：津市森林セラピー基地運営協議会(君ヶ野拠点部会)

共催：竹原地域活性化協議会

地元の農産物販売もあります。お申し込みは、お早めに!



# みすぎ秋まつり 10/30～11/3

10月30日(日)

## 美杉の物産販売とおさかなまつり

場所：総合開発センター前駐車場他 時間：午前10時～午後3時

内容：・物産振興会、商工会会員等による美杉特産品の販売・福引・貝汁の振る舞い・鮮魚の販売・マグロの解体、振る舞い・白塚ぎょうざの販売・木材協同組合、中勢森林組合、郵便局等によるコーナー

## 美杉文化協会芸能発表会

場所：総合開発センター2階大集会場 時間：午前10時30分～午後3時

内容：文化協会会員による芸能成果発表会

## ノルディックウォーク

場所：火の谷ウオーキングコース 時間：午前9時30分～

内容：ノルディックウォーク

11月2日(水)

## セラピーウォーク

場所：太郎生 森林セラピー基地日神西浦拠点

時間：午前9時～午後3時30分

内容：セラピーロードウォーク

11月3日(木・祝)

## 美杉地域まちづくり推進連絡協議会の物産展示販売と体験

場所：美杉中学校校庭 時間：午前10時～午後0時30分

内容：・美杉地域まちづくり推進連絡協議会を構成する地域づくり団体による物産の展示販売やものづくり体験、PR  
・仕掛鍋・よさこい演舞・美杉連山のろし太鼓演奏

## 森林セラピー講演会

場所：美杉中学校体育館 時間：午後1時～午後2時30分

内容：・NPO法人森林セラピーソサエティ理事長 今井通子さんによる講演  
・森林セラピーフォトコンテスト作品展示と表彰式

## 久居一志地区医師会による無料健康相談

場所：美杉中学校体育館 時間：午前10時～正午

10月30日(日)～11月3日(木・祝)

## 文化芸術作品展示

場所：美杉総合開発センター グリーンハウス美杉 美杉中学校体育館

時間：10月30日 午前10時から午後5時まで

10月31日～11月2日 は午前9時から午後5時まで

11月3日は午前10時から正午まで

内容：・美杉地域在住、在勤の方々の作品展示・保育園、小中学生の作品展示(美杉中学校体育館)

※美杉中学校体育館における作品展示は、30日(日)及び3日(木・祝)です。

※現在、一般展示作品を募集中です。奮って出展お願いします!!

## 関連イベント

美杉木材まつり 10月20日(木) 午前9時～午後3時 美杉木材市場

J A三重中央美杉まつり 11月3日(木・祝) 午前9時～午後3時30分 J A三重中央美杉支店

## 『たろっと三国屋』オープニングイベントのお知らせ 10/23

と き：平成23年10月23日(日) 午前8時50分から

と ころ：森林セラピー基地日神西浦コース、寺脇農村公園、たろっと三国屋

催し物：森林セラピーウォーク(日神大滝コースを含む日神西浦コース)

中太郎生西集落グリーンツーリズム推進委員会による振る舞い

オープニングセレモニー

その他：ウォーキングは、後日、地域外へ募集しますが、地域の方のたくさんの参加をお待ちしています。

当日は、地域物産販売や振る舞いもあります。

主 催：太郎生地域づくり協議会

共 催：美杉地域まちづくり推進連絡協議会、津市森林セラピー基地運営協議会

中太郎生西集落グリーンツーリズム推進委員会



美杉総合支所から

**合併処理浄化槽設置補助金交付制度のご案内**

**浄化槽補助金制度をご利用ください**

専用住宅に浄化槽を設置する場合の補助金制度を設けています。新たに浄化槽を設置する方、設置替えをする方は、本制度をご利用ください。(専用住宅とは、専ら居住の用に供する家屋をいいます。)

浄化槽の大きさ	補助金の限度額
5人槽 (165㎡未満)	536,000円
7人槽 (165㎡以上)	581,000円
10人槽 (2世帯)	1,044,000円

**浄化槽の維持管理を適正に行いましょう。**

浄化槽は、トイレ・台所・風呂などから排出される汚水を微生物の働きを利用してきれいにする施設です。微生物が働きやすい環境を保つため維持管理(保守点検・清掃・法定検査)を定期的に行いましょう。

問い合わせ：美杉総合支所地域振興課  
☎ 272-8085

**コミュニティバスアンケートにご協力をお願いします！**

よりよい美杉地域の公共交通網の整備に向けて、コミュニティバスに関するアンケートを実施します。自治会長さんを通じ、アンケート用紙をお配りしますので、是非ご協力をお願いします。

なお、アンケートは、10月31日までに各自治会長さんへ提出していただきますようお願いいたします。

**行政相談**

日時：平成23年10月20日(木) 午後1時30分～  
場所：グリーンハウス美杉(美杉町八知)

**森林セラピーロードを歩こう！**

美杉地域は、東海三県で唯一の森林セラピー基地に認定されています。地域内には、8つのコース(ロード)があります。

食欲と運動の秋にセラピーロードを歩こう！

お土産のお買い求めに、ご家族の懇談、お食事に、「道の駅・美杉」「レークサイド 君ヶ野」をご利用ください。

**健康相談**

毎週火曜日、下之川地域住民センターにおいて、保健師による健康相談を実施しています。今月の健康度チェックは、「ストレス度チェックとリラックス体操」です。是非ご利用ください。

**自分の健康は、自分で守り、いきいき人生をたのしみましょう！**

【問い合わせ】

☎ 276-0333 (相談日時のみ)

☎ 272-8083 (相談日時以外) 総合支所市民福祉課

健康相談時間 … 午前9時30分～午後0時30分

健康度チェック … 1回目午前10時～午前10時30分

2回目午前11時～午前11時30分

月	日	健康相談	健康度チェック
10	4 (火)	○	
	11 (火)	○	
	18 (火)	○	ストレス度チェックと
	25 (火)	○	リラックス体操

**美杉地域の人口 (平成23年9月1日現在・住民基本台帳による)**

地区	竹原	八知	太郎生	伊勢地	八幡	多気	下之川	合計
人口	726	1,259	1,044	551	633	794	532	5,539
世帯	320	588	392	252	300	369	256	2,477
65歳以上	347	628	399	290	361	440	321	2,786
高齢化率	47.80%	49.88%	38.22%	52.63%	57.03%	55.42%	60.34%	50.30%

【電話番号】 美杉総合支所

地域振興課 059(272)8080・8082・8085

市民福祉課

059(272)8083・8084

\*主な電話番号を記載しましたが、その他の電話番号などは、電話帳でお調べいただくか、美杉総合支所へお問い合わせください。

お知らせ